

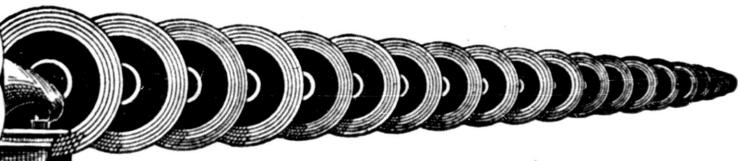
№ 2.

ПЯТЫЙ ГОДЪ ИЗДАНИЯ.

15 Февраля 1914 г.



# ГРАММОФОННЫЙ МИРЬ



## DIE GRAMMOPHON-WELT

Первый специальный журналъ, посвященный интересамъ граммофонной промышленности и торговли.

Выходитъ 2 раза въ мѣсяцъ.

Главная контора и редакція: СПБ., Мѣщанская ул., № 25. Телеф. 551-24.

Подписная цѣна на годъ съ перес. и дост. 4 руб., на  $\frac{1}{2}$  года 2 р. 50 к. Подписка и объявленія принимаются въ СПБ. въ конторѣ редакціи, въ книжномъ магазинѣ "Нового Времени", Невскій, 42, въ Москвѣ въ конторѣ Л. и Э. Метцль, Мясницкая, д. Сытова, въ Варшавѣ у Л. и Э. Метцль, Маршалковская, 138 и въ Вильнѣ у Х. Б. Грацъ, Большая, 60. Въ Берлинѣ у Rudolf Mosse u. Hasenschtain & Vogler.

ПЛАСТИНКИ  
ОГРОМНЫЙ И  
ИНТЕРЕСНЫЙ  
РЕPERTUARЪ ВЪ ИСПОЛНЕНИИ  
ПЕРВОКЛАССНЫХЪ АРТИСТОВЪ.  
БЕКА

Единственный представитель на всю Россійскую Имперію  
**I. Ф. МЮЛЛЕРЪ**  
МОСКВА, Петровка, № 16.

ПОСТОЯННО ПРОИЗВОДЯТСЯ НОВЫЯ ОРИГИНАЛЬНЫЯ ЗАПИСИ.

Списки новостей и каталоги высыпаются бесплатно по первому  
требованію.

# „СИРЕНА-РЕКОРДЪ“

— ЛУЧШЯ ПЛАСТИНКИ МИРА. —

Колоссальный выборъ и запасъ всегда на складѣ у единственного представителя въ С.-Петербургѣ Я. П. РОЗМЫСЛОВА оптомъ и въ розницу.

Особому вниманію! Вышелъ изъ печати и разсыпается по первому требованію Гг. торговцевъ новый полный прейс-курант ГРАММОФОНОВЪ и ПЛАСТИНОКЪ.  
Цѣны и условия—внѣ всякой конкуренціи.



ТОРГОВЫЙ ДОМЪ  
**ЯКОВА ПЕТРОВИЧА РОЗМЫСЛОВА.**  
— С.-Петербургъ, Садовая, 38. —

## СИНДИКАТЪ!!

Кто хочетъ получить пластинки по ОСОБО дешевой цѣнѣ, тотъ долженъ сообщить мнѣ свой адресъ.

Граммофоны, механизмы, рупора, иголки и т. п.  
ВСЕ ДЕШЕВО!

I. Б. МЕЛЬНИКЪ. С.-Петербургъ.  
Садовая, 42. Телеф. 623-26.

## Поразительная новость!

ОСОБОМУ ВНИМАНИЮ ТТ. ФАБРИКАНТОВЪ ГРАММОФОНОВЪ!

Автоматический остановливатель для граммофона „АРГУСЪ“,  
дѣйствуетъ посредствомъ крошечной электрической батареи скрытой въ ящикѣ.  
На граммофонѣ—почти незамѣтенъ. При массовой фабрикаціи обходится  
40—50 коп. съ батареей.

Подробности у изобрѣтателя. Адресовать: А. ВОЛЫНИУ, станція Удѣльная, Финл. ж. д.,  
Заславская улица, № 8, № 11.

Идеальный предметъ для эксплоатациі!

Самые  
новѣйшиe  
веселые  
такцы.



Самые  
новѣйшиe  
веселые  
такцы.

Г-жа МЕССАЛЬ и Г-нъ РЕДО

Артисты Правительственныхъ Театровъ.

ТЕПЕРЬ ВСЯКІЙ ТАНЦУЕТЬ

**“ТАНГО”**  
 НАИГРАННЫЕ САЛООННЫМЪ ОРКЕСТРОМЪ  
 только на граммофонныхъ пластинкахъ

АКЦ. О-ва „Сирена-Рекордъ“.

Варшава, Хмѣльная, 66.



3244 „Эль Хокло“ настоящій Аргентинскій Танго.

3242 Танго „Максимъ“.

3250 „Жоакино Танго-Аргентино“.

3251 „Мексиканскій Танго“.

3253 „Кубинецъ-Танго“.

3252 „Эль Хокло-Танго“.

3241 „Мирелла-Ту-степъ“.

3248 „Амана-Танго“.

3249 „Танго любви“.

1529 „Аргентино-Танго“.

30334 Да здравствуетъ „Рэгъ-Таймъ“.

30323 Маршъ „Ту-степъ“.

30313 „На балу“, Рэгъ-Таймъ.

30289 „La Rose“, Ту-Степъ.

30303 Настоящій „Рэгъ-Таймъ“.

30302 Настоящій „Ту-Степъ“.

3256 „Березка“ вальсъ Шиллера.

3245 „Муки истерзанной души“, вальсъ пользуется громадн. успѣхомъ.

МЕХАНИЧЕСКАЯ ФАБРИКА КАРТОНАЖНЫХЪ ИЗДѢЛІЙ И ПЛАКАТОВЪ  
**Т-ва „И. М. АННЕНКОВЪ и К°“.**  
 МОСКВА, Брянскай ул., № 21. Телефонъ 4-53-85.

ПЕРВАЯ ВЪ РОССІИ ФАБРИКА

ПО ИЗГОТОВЛЕНИЮ

КАРТОНАЖНЫХЪ ПАПОХЪ-КОНВЕРТОВЪ

съ фирмами для граммофонныхъ  
пластинокъ.

СПЕЦІАЛЬНОСТЬ:  
 ДАВЛЕННЫЕ ПЛАКАТЫ  
 и календарные стѣнки  
 съ фирмами.

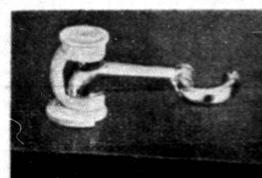
**Требуйте образцы!**



Предлагаемые папки-конверты съ фирмами давно уже завоевали первое мѣсто въ граммофонной отрасли и едва-ли есть въ столицахъ одинъ магазинъ, который продавалъ бы пластинки не въ картонныхъ конвертахъ.



**ТОРГОВЦЫ,**  
 прочтите внимательно!!  
 Новое, большое и блестящее  
 дѣло!!



**Новый усовершенствованный тонармъ „УНИВЕРСАЛЬ“.**

Моментально превращается изъ безрупорного въ рупорный  
 и обратно—ВЪ ОДНУ МИНУТУ безъ особыхъ  
 приспособленій.

— ПАТЕНТОВАНО! —

**Новый источникъ вѣрнаго дохода.**

— Отдаю представительства на губерніи и районы. —

ОБРАЩАТЬСЯ  
къ изобрѣтателю **А. В. КРИВОЛАПОВУ.**

С.-Петербургъ, Б. Подьяческая, д. 12.



# DIE GRAMMOPHON-WELT

Выходить два раза въ мѣсяцъ.

**Содержание № 2.** Орель. Д. Богемский.—Голосъ фабриканта. Г. И. Индришишек.—Изъ арапскихъ сказокъ. Артира.—Синдикатъ. А. Кружила.—Граммофонный міръ. (хроника).—Происхожденіе „Танго“. Э. Анжель.—Синдикатъ. Ю. фонг.—Кногримъ.—Результаты политики Бр. Иссерлинъ. Л. Б.—Говорятъ... Комаръ. Объявленія. Портретъ: Г. Певзнеръ.

Редакторъ по дѣламъ журнала принимаетъ ежедневно только отъ 5—6 час. дня въ главной конторѣ редакціи: Мѣщанская ул., № 25, кв. 2. Телефонъ 551-24. Адресъ для писемъ: почтов. ящ. № 86.  
Adresse der Redaction: St. Petersburg, Meschanskaja, 25, Brief-Adresse: Postfach 86. Fernsprecher 551-24.

## О Р Е Л Ъ.

Въ роли свободного орла, гордо парящаго надъ безднами граммофоннаго дѣла—очутился внезапно „Экстрафонъ“. Нельзя сказать, да это, впрочемъ, и извѣстно, что орломъ „Экстрафонъ“ не родился и, что даже родственники г. Индришишека, проживающія въ Карпатскихъ горахъ, никогда не были даже маленькими орлятами. Орломъ-же „Экстрафонъ“ сдѣлался при благосклонномъ содѣствіи Бр. Иссерлинъ, съ которыми нельзя было спѣться и войти въ синдикатъ. И вотъ благодаря этому случайному обстоятельству обыкновенная синица—превратилась въ орла съ широкими и высокими полетомъ. Въ самомъ дѣлѣ. Экстрафонъ работаетъ теперь, какъ никогда, работаетъ въ двѣ сѣны, днемъ и ночью, и все таки далеко не успѣваетъ выполнить всѣ поступающіе заказы. Исторія доказала въ тысячаахъ прѣмѣровъ, что несчастье однихъ приносить счастье другому, что на развалинахъ, на пеплѣ погибшихъ городовъ—созидаются новые монрею еще болѣе величественные и прекрасныя. Я считаю, что синдикатъ въ мыслью его видѣ—несчастье фабрикантовъ и на этомъ несчасты г. Индришишекъ съумѣть создать то, что бы ему не снилось при обыкновенныхъ обстоятельствахъ.

Г. Лакъ—создатель синдиката, а синдикатъ—созадатель „Экстрафона“... Я глубоко увѣренъ, что г.г. фабриканты вошедшія въ союзъ великодѣлоно понимаютъ гдѣ „собака зарыта“, но въ силу разныхъ обстоятельствъ и своего ложнаго самолюбія—они теперь молчать. Нехорошее, тревожное, жуткое молчаніе...

А извѣстно ли Вамъ, какъ подъ шумокъ синдиката, удачно вылѣзъ Бека, который почти уже рѣшилъ разстаться навсегда съ печальной для него Россіей и вмѣстѣ съ докторомъ Рачковскимъ танцевать ландскнехтъ только на германской террито-

рії?.. Теперь и Бека расправляетъ крылья и вотъ-вотъ зарѣбѣтъ надъ пучиной еще и второй орель... А г.г. фабриканты... Они, вѣдь, умнѣе всѣхъ и, что имъ волни „Граммофоннаго Мира“?.. Ахъ, мало-ли о чёмъ пишетъ Богемскій?!.. Пусть на здоровье пишеть, а мы будемъ гнуть свою линію... Это они такъ, впрочемъ, только говорять. Въ душѣ у нихъ уже порядочный камень и въ чашу терпѣнія каждый день прибавляются новыя горькія капли. Пока созидался синдикатъ „Экстрафонъ“ требовалъ одно, но разные неподражаемы коммерціи совсѣмъ ему этого не дали. А теперь „Экстрафонъ“ запоетъ совсѣмъ новую пѣсню и куда труднѣе будетъ ловить орла, чѣмъ синицу. Чѣмъ кончится все это сказать совсѣмъ не трудно, но я не желаю быть печальнымъ пророкомъ.

События грядутъ быстро и покажутъ правъ ли я былъ, или права были другие. Еще только на дняхъ одинъ фабрикантъ дословно говорилъ мнѣ:

— Бр. Иссерлинъ — хорошие музыканты, но трудно все таки плясать подъ ихъ музыку.

Это, пожалуй, аксиома. У кого повернется языкъ сказать, что братья Иссерлинъ не идеальные коммерсанты... для себя. Въ роли же патроновъ синдиката они нѣсколько не на мѣстѣ, но опять таки—условно. Имъ—хорошо, а другимъ... Спросите у другихъ и если тѣхъ посѣтитъ порывъ откровенія—они вамъ разскажутъ грустную сказку... „Нѣть повѣсти печальнѣе на свѣтѣ, чѣмъ повѣсть о Ромео и Джульєттѣ“...

А орлы поднимаются все выше и выше...

## Голосъ фабриканта.

Въ началѣ толковъ о неудержимости настоящаго положенія производства граммофонныхъ пластинокъ я рѣшилъ: внимать, но ничего не писать. Когда стали бесѣдоватъ о соединеніи продажи, или какъ проще выражаются, о синдикатѣ, я видѣлъ въ этомъ спасеніе нашей промышленности и готовился примкнуть къ синдикату. А все таки, вотъ—пишу, а Общество Экстрафонъ къ синдикату пока еще не примкнуло.

Такое противорѣчие слова съ дѣломъ требуетъ объясненія и принуждаетъ меня, высказать на страницахъ „Граммофоннаго Мира“ свои мысли во всеуслышаніе.

Я желалъ бы объясниться по возможности короче, но чтобы мое писаніе стало и понятнымъ, я долженъ начать еще со времени, когда о плохихъ дѣлахъ, а тѣмъ паче о синдикатахъ, въ нашей „бронѣ“ и помину не было.

Тогда существовали для граммофона только пѣвцы Императорскихъ театровъ или тѣ, кто такъ или иначе были знакомы въ столицахъ. Кроме О-ва Граммофонъ стали проявлять свою дѣятельность и некоторые изъ нынѣшихъ корифеевъ граммофонной промышленности, какъ,—объ этомъ всѣ мы знаемъ! Не трудились даже, своихъ каталоговъ печатать, а написали просто: выберите себѣ желательное по каталогу О-ва Граммофонъ, и получите у насъ на  $\frac{1}{3}$  дешевле.

Это были золотыя времена, но все таки, слава Богу, что они прошли. Жаль только, что не прошли безслѣдно. Беззастѣничные фабриканты породили множество беззастѣничныхъ торговцевъ. Сколько породилось только однихъ гроссистовъ, трудно сосчитать! Неумѣлые руки стали портить хорошее дѣло и погубили его окончательно.

Пока была возможность, продать копію за оригиналъ, хотя бы и за полъ цѣны, дѣла этихъ господъ благополучно; но какъ только это стало невозможнымъ, тогда всѣ они—именовались ли гроссистами, или просто развозили пластинки по городамъ и вѣсямъ, пришли со своей азбукой въ конецъ. При такомъ веденіи дѣла другого конца и быть не могло!

Исполненія лучшихъ артистовъ бросались въ одну корзину съ заурядными, стоящими гропы, удачные пластинки съ неудачными смѣшились въ одну кучу (распознать разницу, для такихъ господъ невозможно). Всѣ стремились только къ одному: продать количествомъ по возможности больше. Этимъ обезпѣчены были и хорошія вещи и рынокъ пресыщенъ такъ, что въ лучшихъ кругахъ стали относиться къ граммофону съ пренебреженіемъ. Тогда изобрѣтательные торговцы, пользуясь сами широкимъ и далекимъ кредитомъ, стали тоже, въ свою очередь, продавать въ широкой и далѣкѣ кредитъ. Продажа съ разсрочкой платежа допускалась — хотя и при баснословныхъ цѣнахъ—всѣмъ и всякому! При этомъ забывали, что граммофонъ — не швейная машина. Сначала имъ увлекаются слишкомъ, но зато потомъ —

и слушать не хотятъ; а тутъ еще платить?! Пришедшихъ за получениемъ денегъ болѣе или менѣе вѣжливо провожаютъ,—но не платить.

Торговцы, продающіе на такихъ безшабашныхъ условіяхъ, говорятъ: взялъ хорошую цѣну, если получу только половину, и то въ барышахъ останусь, пусть потомъ и не платить! Однако, ничего не стоящія расписки считаютъ „портфелемъ“ и когда этотъ портфель не покрывается, сами перестаютъ, а иногда не могутъ платить своему гроссисту. Послѣ этого дѣло пошло какъ въ сказкѣ „Бабка за юркую“ и дошло до фабрикантовъ!

Когда ко мнѣ обратились съ предложеніемъ, финансировать О-во Экстрафонъ, дѣла уже стали падать; но мнѣ казалось, что они всетаки еще не такъ плохи, чтобы нельзя было ихъ исправить. Оставалось еще такъ иного неиспользованного материала, при помощи которого граммофонъ опять могъ бы занять свое почетное мѣсто во всякой семье! Сколько выдающихся артистовъ имѣется у насъ въ провинциальныхъ театрахъ, а сколько драматическихъ, искусство которыхъ до сихъ поръ не вошло даже въ кругъ дѣятельности граммофона! Я взялся за дѣло. Даже пожаръ, уничтожившій  $\frac{1}{2}$  нашихъ записей и всѣ матрицы (къ сожалѣнію не застрахованныхъ) не преодолѣлъ мою любовь къ дѣлу и я опять воззвѣгъ пострадавшее предприятіе изъ пепла, не щадя ни силъ, ни жертвъ. Я надѣялся, что артисты, которыхъ я предполагалъ удержать совсѣмъ и ихъ произведений побѣдить всю выгоду такого „модуса“ и хотѣль посредствомъ пластинокъ знакомить широкія массы, съ искусствомъ разныхъ артистовъ. Даѣше предполагалъ я, и теперь еще увѣренъ, что граммофонъ можетъ стать и лучшимъ педагогомъ, дающимъ учащимся пѣвшу возможность слышать себя, познать свои ошибки и преимущества безъ пристрастія; передать въ народной школѣ чтеніе стиховъ и прозы такъ, какъ не всякій учитель въ состояніи ихъ передать, учить чужій языкъ, знакомить съ пѣснями чужихъ народовъ, и т. д.

Все это рисовалось мнѣ такимъ понятнымъ и такимъ легкимъ, что я не допускалъ мысли, что оно покажется для другихъ и не понятнымъ и труднымъ. Въ настоящее время я почти вылеченъ отъ своего оптимизма. Понятіе выгоды отъ граммофона у молодыхъ артистовъ я не нашелъ, а начать учить чемунибудь полезному, при настоящемъ взглядѣ на граммофонъ, очень трудно и пожалуй, даже убѣдительно, пока не найдется достаточное количество интеллигентныхъ продавцовъ, посредствомъ которыхъ можно бы распространять не только аріи, пѣсни и юмористические разсказы, а также полезныя, научныя вещи.

Избавившись отъ своего идеального багажа, я видѣлъ себя вынужденнымъ пустить дѣло, въ которое вложилъ уже столько труда и средствъ, по тропамъ уже знакомымъ. По этимъ тропамъ мы встрѣтились и съ вышеописанными устроителями судьбы граммофоннаго дѣла и почувствовали всю прелестъ ихъ благодарной дѣятельности (протесты, протесты и опять протесты!). Тогда всѣмъ стало плохо! Начали

поговаривать о синдикатѣ. Скажите, пожалуйста, кто изъ Васъ, въ такомъ положеніи, не призналъ бы единственнымъ средствомъ для поднятия дѣла—синдикатъ? И я былъ имъ восхищенъ, но вскорѣ увидѣлъ, что и тутъ не понялъ дѣла, или же не поняли его дѣла.

При коммерческомъ дѣлѣ, конечно, расчеты впереди. Начались эти расчеты: Но какъ? Стали считать, сколько у кого прессовъ, и какое количество пластинокъ кто выпустилъ. Но что выпустилъ и, какъ выпустилъ, съ этимъ не считались. Упускали съ виду, сколько бѣлы натворили эти усиленные выщуски? За нихъ слѣдовало бы карать, а не вознаграждать! Такихъ разсчетовъ мы признать не могли и только потому рѣшили, не смотря на такое ужасное положеніе рынка, оставаться съ О-вомъ Экстрафонъ до поры до времени **ВНЪ соглашенія**.

Послѣ всѣхъ этихъ разочарованій я всетаки вѣрю въ лучшую будущность граммофонного дѣла. Для этого нужно только, чтобы оно избавилось отъ тѣхъ неумѣльыхъ, жадныхъ и грязныхъ рукъ, которая повергли его въ бездну. Когда эти руки возвращаются опять къ галантѣю, или къ другимъ для нихъ подходящимъ дѣламъ, — тогда соединятся не только фабриканты, но и торговцы въ одну семью, и граммофонное дѣло расцвѣтѣтъ, принося всѣмъ только пользу, поученіе и удовольствіе...

**Г. И. Гиндржишевъ.**

Въ Киевъ, 28 Января 1914 г.

### Изъ арапскихъ сказокъ.

Провинція создаетъ такую условность и такие типы, что если разсказать комунибудь — трудно повѣрить. Прямо таки кажется, что все это анекдотъ, курьезъ (печальная правда!) или страничка изъ арапскихъ (не арабскихъ, замѣтите!) сказокъ. Вотъ вами перлы и жемчужины нашей милой провинціи:

Въ Житомирѣ одинъ торговецъ съ нѣкоторыхъ пластинокъ отдираетъ ножомъ этикетъ и продаётъ ихъ, какъ запрещенный (!) по 3 руб.

Въ Ставрополѣ одинъ торговецъ дѣлаетъ на одинаковыхъ пластинкахъ наклейки „1 Сортъ“ и „2 Сортъ“ и, конечно, продаётъ ихъ по разной ценѣ.

Въ Батумѣ нѣкій лавочникъ продаётъ до сихъ поръ старыя копіи и при этомъ цинично публикуетъ: остатокъ до заключенія конвенціи съ Германіей. (!!)

Въ Екатеринославѣ одинъ торговецъ скупаетъ старые пластинки по 5—10 коп. и наклеиваетъ новый желтый этикетъ съ надписью „Пробный фабрикатъ 25 коп.“...

Въ Саратовѣ нѣкій торговецъ объявилъ распродажу и продавалъ нѣкоторыя пластинки по... 10 коп.

Въ Одессѣ—мамъ еще дальше пошли: тамъ одинъ лавочникъ объявилъ пластинки съ рантомъ (!?) дороже на 10 коп., т. д. онѣ сохраняются гораздо дальше и „обезпечены“ отъ боя...

Ну, что вы будете дѣлать съ такими блѣнно-лицыми арапами?..

Страдаетъ наше бѣдное дѣло отъ этихъ дикарей, а помочь нельзя: слишкомъ нежелательный элементъ присосался къ граммофону!..

**Артуръ.**

### Синдикатъ.

Въ силу случайности пришлось мнѣ, за послѣднее время, немного покочевать по разнымъ городамъ российскимъ большими и маленькими, чистымъ и тающимъ, въ которыхъ утонуть можно было въ грязи среди бѣла дня. Но вездѣ я замѣчалъ выѣзки граммофонистовъ и, какъ любопытная бабочка, шель на блестѣвшіе въ окнахъ рупора. И положительно большинство торговцевъ за очень рѣдкимъ исключеніемъ, бойкотируютъ виленскую контору и синдикатъ, торгуя „Пищущимъ Амуромъ“ и „Экстрафономъ“. У многихъ оказывались цѣлые запасы „Сирены“ и такие торговцы были счастливы: безъ этой марки трудно теперь работать, а, что дальше будетъ—не знать.

Господа директора Сирены, слышите ли вы это?..

Слава вами и честь, вы поставили дѣло на большую, почти недосягаемую высоту, а все таки... Извѣстно ли Вамъ, когда умираетъ вневѣпо молода красивая жена, то мужъ, действительно, первое время сходитъ съ ума и кричитъ, что онъ жить безъ нея не сможетъ... Но проходить иѣсяцъ, два, годъ, и оль утѣшается съ другой и даже вспоминаетъ порой недостатки первой жены.

Противъ такого положенія вещей спорить нельзя, это непреложный законъ вырабатываемый условіями и складомъ самой жизни и самые ярые вольтерьянцы спорятъ противъ этого не могутъ.

И пока мы съ вами прѣсно болтаемъ и пишемъ—торговцы пропагандируютъ новыя марки. Они говорятъ: мы создали бр. Иссерлинъ, а они хотятъ насъ взять въ каббалау. Не допустимъ! Фабрикантамъ—рубль за пластинку отдадимъ, а имъ не ждемъ платить полтинника!

Конечно, всѣ эти слова и несправедливы, ибо бр. Иссерлинъ, во всякомъ случаѣ, бойкота не заслуживаютъ, но, что вы будете дѣлать съ торговцами?..

Доказывайте имъ, ломайтъ копья, стучитесь въ открытую дверь, а пока... Экстрафонъ съ Амуромъ будуть ликоватъ и трубить побѣду во всѣ єрихонскія трубы.

Думается только, что „Сирена-Рекордъ“ не такъ наивна, какъ кажется, а вотъ за другихъ—боюсь и страхи эти совсѣмъ не напрасны...

**А. Кружилинъ.**

Дѣлая запросы или выписывая товаръ по объявлению „Граммофонного Мира“ УБѢДИТЕЛЬНО просимъ ссылаясь на нашъ журналъ.



# Общ. „Экстрафонъ“.

## Кievъ, Крец атикъ, № 41.

### Духовой оркестръ.

Оркестръ 129-го Бессарабского Пехотного полка  
подъ упр. капельм. Громана. Kievъ.

- \*21.257 „Дни нашей жизни“, маршъ Чернецкаго.
- \*21.053 „Снѣжинки“, вальсъ Александрова.
- \*21.259 „Тушъ“. (Многія лѣта) и маршъ „Дни нашей жизни“.
- 21.054 „Березка“, вальсъ Шиллера.
- 21.099 „Ой-ра, ой-ра“, веселая полька.
- \*21.100 „Вѣра, Надежда и Любовь“, полька Березовскаго.
- \*21.055 „Наканунѣ“, вальсъ Катанскаго.
- 21.711 Мазурка изъ оп. „Жизнь за Царя“, муз. М. Глинки.
- \*21.057 „У ручья“, вальсъ Кодейшко.
- \*21.058 „Вновь съ тобой“, вальсъ Валека.

### Струнный оркестръ.

Концертный оркестръ подъ упр. Б. Неймаръ. Kievъ.

- 22.671 „Танго“, новѣйший танецъ.
- 22.672 „Кекъ-уокъ“, муз. Б. Неймаръ.

### Скрипка.

Я. М. Гегнеръ. Полтава.

Извѣстный исполнитель еврейскихъ мелодій.

- 22.091 Отрывокъ изъ оп. „Суламифъ“.
- 22.092 Мелодія изъ оп. „Суламифъ“.
- 22.093 Пѣсенка раввина.
- 22.094 Субботняя молитва „Авурахменъ“.
- 22.095 „Таксымъ“ (Дойна), еврейскій танецъ.
- 22.096 Еврейскій концертъ, соч. Я. М. Гегнеръ.

### Новый добавочный списокъ къ полному каталогу пластинокъ „ЭКСТРАФОНЪ“.

Н. М. Бравинъ (баритонъ). Москва.

Артистъ театра „Эрмитажъ“. Съ аккомпан. оркестра.

- \*25.061 „Время измѣнится“, ром. Борисова.
- \*25.062 „А поутру она вновь улыбалась“, изъ репертуара „Летучей мыши“.

А. Е. Бобровъ (баритонъ). Kievъ.

Артистъ Русской оперы.

- \*25.047 „Хризантемы“, ром. бар. Радошевской.
- \*25.048 „Утро туманное, утро съдое“, ром. В. Абаза.
- \*25.049 „Сerenада Донъ-Жуана“, муз. Направника.
- \*25.050 „Гусляръ“, муз. Рѣчкунова.
- \*25.051 „Отчего“, ром. Кудрина.
- \*25.052 „Не вѣрь дитя“, ром. А. Петрова.

А. Л. Каченовский (басъ). С.-Петербургъ.

Артистъ Русской оперы.

- \*25.053 „Благословляю вѣсъ лѣса“, ром. П. Чайковскаго.
- 25.054 „Сомнѣніе“, ром. Глинки, съ аккомпан. скрипки.

### Оперетки.

Н. М. Бравинъ. Москва.

Артистъ театра „Эрмитажъ“ въ Москвѣ. Съ аккомпан. оркестра.

- 25.056 „Ночная развлечени¤“, пѣсенка изъ оп-ты „Король веселится“, муз. Кристинѣ.
- 25.059 „Пупсикъ“, сенсаціонная пѣсенка изъ той же оп-ты, муз. Жильберта.

- 20.119 „Унтеръ линденъ“ популярная пѣсенка изъ оп-ты „Торжество фильмы“.
- 20.120 „Дитя мое, будь я царемъ“ изъ оп-ты „Торжество фильмы“.
- 20.121 „Дуэтъ Дагобера и Пипси“ изъ оп-ты „Ева“ (I актъ), муз. Легара.
- 20.122 „Я славлюсь кровью голубой“, дуэтъ изъ оп-ты „Дама въ красномъ“.
- 20.123 Дуэтъ-вальсъ изъ оп-ты „Дама въ красномъ“. „Стану папа, ты же мама“.
- 20.124 Дуэтъ изъ оп-ты „Цыганъ-премьеръ“.
- 20.125 Дуэтъ изъ оп-ты „Графъ Люксенбургъ“ (Маленькая жена).
- 20.126 Дуэтъ Дагобера и Пипси изъ оп-ты „Ева“ (II актъ), муз. Легара.

### Куплеты.

В. И. Правдинъ. Kievъ.

Куплетистъ.

- 23.065 По дѣломъ тебѣ, мой милый, такъ и надо.
- 23.066 Ваня брось, не сердись.

### Єврейская запись.

Г. А. Нисневичъ. Kievъ.

Оберъ-канторъ Виленской главной синагоги.

- 24.951 Озъ бекойль раашь годойль.
- 24.952 Мимкоймхъ.
- 24.953 Иштабахъ шимхъ.
- 24.954 Шма исройль фунъ цвейте кдушо.
- 24.955 Вейхойфанимъ.
- 24.956 Ки лекахъ тойвъ.

*Примѣчаніе.* Пластинки обозначенные (\*) оплачиваются авторскими марками согласно закона отъ 20 марта 1911 г.

# „СИРЕНА-РЕКОРДЪ“

Нашъ послѣдній списокъ  
новостей:

Брагинъ, Большаковъ,

Лидарская, Баторинъ,

Ксендзовскій, Петровъ,

Лебедевъ, Манько и др.,

представляетъ собою дѣйствительно

## рѣдкій цвѣтникъ

артистическихъ именъ, движныхъ хоровъ и на рѣдкость  
удачныхъ оркестровъ.

На этотъ списокъ Гг. Торговцы должны обратить особое вниманіе.

Акц. О-во „Сирена-Рекордъ“.

Варшава, Хмѣльная, 66.

## Граммофонный міръ

### ХРОНИКА.

Рус. Акц. О-во, въ новомъ составѣ своего правления, рѣшило, независимъ отъ дѣлъ синдиката, немедленно же сдѣлать большую новую запись, преимущественно, оперного репертуара. Тоже симптомъ.

Въ Одессѣ, по слухамъ, будеть сооружена еще одна фабрика граммофонныхъ пластинокъ во главѣ которой станеть известная фирма Бр. Полякины. Если это сообщеніе—не митъ, то Одесса прославитъ себя еще и въ лѣтописяхъ граммофонной исторіи.

Ф. Л. Темпель занять теперь переговорами съ выдающимися лондонскими артистами для пополненія англійского репертуара Акц. О-ва „Сирена-Рекордъ“.

Прекратившій платежи Л. Малкинъ, въ Харьковѣ, урегулировать съ кредиторами и продолжаетъ свое дѣло...

Изъ г. Ровно, Вол. губ. намъ пишутъ: „Хотя граммофонное дѣло, у насы, какъ и въ другихъ городахъ въ упадкѣ, но все-же мѣстный торговецъ г. Хоровскій умѣть поддержать еще интерес публики къ пластинкамъ. Происходитъ это благодаря тому, что г. Хоровскій, очень энергиченъ, лѣтателъ и лично входитъ во всѣ детали своего обширнаго дѣла. Помимо всего г. Хоровскій замѣчательенъ въ наши дни, еще тѣмъ, что платить все время полнѣмъ рублемъ, строя свое благополучіе на честныхъ моральныхъ принципахъ...“

Очень жаль что другіе торговцы не походяще на своего коллегу изъ Ровно.

Въ Морскомъ Министерствѣ возбужденъ вопросъ объ установкѣ, въ матросскихъ помѣщеніяхъ, на военныхъ судахъ, граммофоновъ, но выборъ пластинокъ, долженъ зависѣть исключительно отъ команда.

Въ концѣ Февраля въ О-вѣ Граммофонъ съ огр. отв. начнется новая большая запись, главнымъ образомъ, для пластинокъ „Синій Амуру“ спорѣ на которые превысилъ самыя смѣлѣя ожиданія г. Лака.

А. В. Криволаповъ, изобрѣвшій универсальный тонармъ, получилъ нѣсколько серьезныхъ предложеній отъ лицъ желающихъ эксплуатировать эту полезную и остроумную новинку.

Въ скромомъ времени, въ Судѣ предстоитъ разборъ очень интереснаго дѣла по иску О-ва Граммофонъ съogr. отв. къ артисту М. И. Вавичу о нарушениіи имъ договора, выразившагося въ томъ что „законтрактованный“ г. Вавичъ умудрился сразу пѣть еще въ... трехъ обществахъ. Какъ мы слышали г. Вавичъ предъявляетъ къ О-ву встрѣчный искъ, требуя неустойку и доказывая, что напѣвъ свои въ другихъ обществахъ онъ производилъ во время „антрактовъ“ между старымъ контрактомъ и новымъ.

Въ дополненіе къ замѣткѣ, помѣщенной въ № 1 нашего журнала, сообщаемъ, что И. М. Анненковъ, продавъ свой магазинъ „Зонофонъ“, въ компаніи съ однимъ крупнымъ московскимъ коммерсантомъ, открылъ большую механическую фабрику, для изготавленія всевозможныхъ картонажныхъ издѣлій и конвертовъ для пластинокъ. Въ настоящее время на фабрикѣ работаетъ пока 80 человѣкъ.

## МАЛЕНЬКІЙ ФЕЛЬЕТОНЪ.

### Происхожденіе „Танго“.

Хаось!..

Хаось—это все. Это экаотика во всемъ своемъ сладострастномъ расцвѣтѣ, это новый міръ, непричудливый, чуждый и нарушающій ваши устои. Эта та красавица женщина, которую вы пожираете глазами, потому что она авантюристка, родившаяся подъ чужимъ и далекимъ небомъ. Это негръ лакей, китаецъ поваръ, достоинство которого вы безъ причины восхваляете, это „Танго“, танецъ съ капризными ритмами, причудливый по формѣ, измученный, изломанный, волнующій, вызывающій представление о невѣдомой цивилизациѣ, о странномъ мірѣ „гаучо“ и „компatriотис“, о чувственныхъ и развратныхъ женщинахъ.

Повѣрьте, что прелестный танго возникъ не въ зеленыхъ пампасахъ, не въ вашихъ салонахъ. Онъ цвѣтокъ „дна“ родился среди пресгуленій и паровъ алкоголя.

Буенос-Айресъ, громадная столица, которой не даромъ гордятся аргентинцы, не была всегда тѣмъ культурнымъ городомъ, какъ теперь.

Въ 1870 году портъ еще не существовалъ. Главные улицы не были замощены и въ дождливые дни превращались въ болота. Они были окаймлены деревянными троттуарами толщиною въ метръ, и соединялись другъ съ другомъ на перекресткахъ перекидными мостками. Не было ни водопровода, ни канализации. Кое что отъ прежняго осталось и теперь. Напримеръ, кварталъ „Санть-Кристобаль“ или какъ его обыкновенно называютъ, „El barrio de las Ranas“ т. е. предметы лягушекъ.

Туда, въ большое и сумрачное предмѣстье, ежедневно стекаются отбросы города, укрываются обездоленные и безработные эмигранты, авантюристы, сутенеры и жалкихъ проститутокъ. Всѣ эти „rele mele“ тамъ ютятся и сидѣтъ отталкивающую, во все же колоритную картину, весьма курьезную и оригинальную, подобную которой я не встречалъ въ самыхъ отдаленныхъ и причудливыхъ странахъ.

На кучахъ мусора, въ которомъ тысячами живутъ насекомыи и крысы, построены жилища изъ жестяныхъ коробокъ и жестянокъ отъ коросина. Стѣны коробки — покрыты рѣзьбой въ видѣ круговыхъ узоровъ и фестоновъ. Скрыпленіемъ самымъ причудливымъ образомъ, эти жилища производятъ впечатлѣніе фантастического замка „барокъ“, языческаго храма или мечети. Все испещрено разноцвѣтными надписями, наклеенными на коробкахъ „Azicardie Eusciton“ „Motocarlin“ „Cortomol beest“. Подъ яркими лучами солнца, стѣны, пропитанные коросиномъ и маслами, переливаются всмѣмъ цвѣтами радуги. Всѣ картина выдѣляется на фонѣ удушливаго дыма тутъ и тамъ зажигаемыхъ костровъ, мусора, и производить непредаваемое впечатлѣніе ужаса, усугубляемаго дрезбезжасими звуками разбитаго піанино, царящими надъ тишиной. Чудятся страшныя преступленія, кровавыя убийства и оргіи, которымъ нѣтъ названія.

Въ этомъ дантовскомъ адѣ живутъ негритянки,metisы и, главнымъ образомъ, отбросы итальянской эмиграціи. На мѣстномъ нарѣчіи ихъ называютъ „los compatriados“.

Это они, авторы и создатели танго.

Они одѣты въ короткія куртки, широкія брюки, доходящія до высокихъ каблуковъ, ботинокъ, на глаза надвинута широкополая фетровая шляпа, взглядъ пронизывающій и зоркій, походка слегка раскачивающаяся и легкая, ходить крадучись вдоль стѣнъ, точно разбойники, изъ этого чуть намѣченного покачивания бедеръ, звѣриной вкрадчивости въ поступи, характерной и ритмичной, возникло „le tang Argentin“. Всѣ эти характерныя черты и детали появились въ фигурахъ „pas“ „d’arret“ и „Carte“, которыя повторяются въ танцѣ каждые восемь тактовъ.

Танго долго былъ национальнымъ танцемъ подониковъ Аргентини и Уругвая. Пропитанные жиромъ „compartidos“ вмѣстѣ со своими „ritas“ въ теченіе многихъ лѣтъ услаждали свои досуги и привлекали зрителей медлительными и чувственными тѣловдвиженіями, подъ звуки разбитаго піанино или меланхолическую гитару.

Танго танецъ навязчивый и заразительный. Прежде всего онъ завоевалъ латинскія страны Южной Америки, где уже десять лѣтъ всѣ танцуютъ „le tang“

## Пластинки черный этикетъ.

С = грандъ 10" по 2.00 к. М = гигантъ 12" по 3.00 к.

Новый симфонический оркестръ.

M. 020731 { Коронационный маршъ изъ оп.  
"Пророкъ" — Мейербера.  
Галопъ изъ той же оп.

Симфонический оркестръ п/у кап. Придв. орк. Г. И. Варлиха.  
С. 2-20749 { Славянскій танецъ изъ оп. "Русалка".  
Цыганскій танецъ изъ той же оп.

А. И. Задиховский.

Протодіак. Храма Христа Спасителя, съ хоромъ.

C. 4-22651 { Евангелие (Пасхальное).

Апостоль (Пасхальный).

C. 4-22653 { Воскресеніе Твое Христе Спасе и  
Христосъ Воскресе.  
Плотию уснувъ и да воскреснеть Богъ  
(трай Пасхальное).

А. Д. Александровичъ (теноръ). Арт. Имп. театр.

C. 4-22647 { Ария Г. д. изъ оп. "Морякъ скитающъ"  
Вагнера. Съ орк.  
Шенна Михайлы Тучи изъ оп. "Пскови-  
тичка" — Римского-Корсакова. Съ орк.

Л. М. Сибиряковъ (басъ). Арт. Имп. театр.

M. 022336 { Рассказъ головы изъ оп. "Русланъ и  
Людмила" (ч. I). Съ орк. и хор.  
Тоже, ч. II.

П. И. Тихоновъ (басъ). Арт. Имп. театр.

C. 4-22649 { Я видѣлъ ночь ром. — Лопухина.  
О нѣтъ, молю, не уходи — Рахманинова  
и Оп., честь ли молодецъ ленъ присти.

Н. А. Шевелевъ (баритонъ). Арт. Русск. оп.

C. 4-22654 { Христосъ Воскресе — Рахманинова.  
Проходитъ все и "Я не пророкъ".

Е. А. Бронская (сопрано). Арт. Имп. театр.

M. 023127 { Вальсъ изъ оп. "Ромео и Джульетта" —  
Гуно. Съ орк.  
Баллада изъ IV д. оп. "Гамлетъ". Съ орк.

М. Давыдова (меццо-сопрано). Арт. Муз. Драмы.

C. 2-23803 { Хабанера изъ оп. "Карменъ" — Бизе.  
На землю, ром. — Тости.

Е. И. Зубруева (контральто). Арт. Имп. театр.

M. 023129 { Лѣсной царь. Баллада Шуберта. Съ орк.  
Индусская пѣсня — Бемберга. Съ акк.  
скрипки и рояля.

Н. И. Тамара (меццо-сопрано).

C. 2-23805 { Лебединая пѣсня — Пурар.  
Я забыть тебя хотѣла — Штейнберга.

Н. Ф. Монаховъ и В. Макарова-Шевченко.

M. 024087 { Дуэтъ Анастасія Ивановича съ Хивреи  
изъ оп. "Сорочинская ярмарка"  
(ч. I) — Мусоргскаго. Съ орк.  
Тоже (ч. II).

П. В. Ключковъ (корнетъ). Сол. Придв. орк.

C. 25087 { Маріетта, неапол. пѣсня — Ди Капуа.  
Ночь въ Гренадѣ — Шиффъ.

П. Ключковъ (корнетъ). В. Завѣтновский (скрипка).

Е. Беллингъ (рояль) и проф. В. Алоизъ (фисгарм.).  
M. 028028 { Аве Марія — Гуно.  
Сомнѣніе — Глинки. П. Ключковъ  
(корнетъ). В. Завѣтновский (скрипка)  
и Е. Беллингъ (рояль).

## Пластинки зеленый этикетъ.

В = грандъ 10" по 1.25 к. Н = гигантъ 12" по 2.00 к.

Духовный хоръ Ив. Ив. Юхова.

B. 2213 { Воскресеніе Твое Христе Спасе. Съ колокол.  
Церковный звонъ. Колокола.

B. 2214 { Ирмосы Пасхи, ч. I.  
Ирмосы Пасхи, ч. II.

B. 2215 { Концертъ и Днесъ всяка тварь веселится  
и радуется яко воскресе Христосъ.  
Воскресеніе Твое Христе спасе; Тропарь  
и Кондакъ (Пасхальное).

Духовный хоръ И. М. Туровѣрова.

B. 2202 { Благообразный Йосифъ — Турчанинова.



# „Лиш ушій Жмуръ“.

## Списокъ хобы хъ пластинокъ за Мартъ 1914 г.

### Оркестръ Граммофонъ.

B. 2208 { Вальсъ кавалеровъ изъ оп.-ты "Польская  
кровь" — Недбала.  
"Влюбленные", маршъ изъ той же оп.-ты.  
H. 9022 { Церковный парадъ съ колоколами.  
Маршъ русскихъ добровольцевъ.

### Оркестръ Граммофонъ.

B. 2219 { El Grito. Танго-Аргентинъ.  
A mi neguita. Танго.

### Новый концертный оркестръ.

B. 2209 { Вальсъ изъ оп.-ты "Волшебная лента" —  
Ту-степъ изъ той же оп.-ты.  
B. 2210 { Dixie Girl, ту-степъ.  
Daisies wont tell ту-степъ.

### Саша Якобсонъ (скрипка).

B. 2212 { Менуетъ — Генделя.  
Ларгетто — Генделя.

### М. Г. Эрденико (скрипка).

B. 2204 { Liebesfreud, ст. вѣнск. вальсъ — Крейслера.  
Liebesleid, ст. вѣнск. вальсъ — Крейслера.

### Инстр. квартетъ .С-тъ Георгъ.

B. 2203 { 1) Эй вы залетные, 2) Василекъ, ром.  
1) Стоянка Разинъ и Княжна, рус. пѣсня.  
2) Соколики, нов. пѣсня — Черниавского.

### О. И. Каміонскій (баритонъ). Арт. Русск. оп.

H. 9021 { Ария Веденецкаго гостя изъ оп. "Садко".  
Ария Шакловитаго изъ оп. "Хованщина".

### М. Д. Ксенондізовскій и В. М. Шувалова. Арт. Русск. оп.-ты.

B. 2211 { Пѣснь о больной курочки, вставн. ном. изъ  
оп.-ты "Дэлли" — Ярио.  
Банжо-дуэтъ изъ той же оп.-ты.  
B. 2220 { Дуэтъ о невѣрной женѣ изъ оп.-ты "Дэлли".  
Пѣсенька Фреди изъ той же оп.-ты. М. Д.  
Ксенондізовскій, арт. Русск. оп.-ты.

### A. М. Лабинский (теноръ). Арт. Имп. театр.

B. 2217 { Кто возвратитъ мяъ, ром. — Подгорецкаго.  
Когда я былъ ребенкомъ, ром. — Якобсона.

### Б. А. Мезенцовъ (баритонъ). Арт. Русск. оп.

H. 9020 { Семинаристъ — Мусоргскаго.  
Пѣсня о блохѣ — Мусоргскаго. Съ орк.

### Н. Ф. Монаховъ (баритонъ). Арт. Русск. оп.-ты.

B. 2205 { .Пупсикъ авѣзда, монхъ очей" изъ оп.-ты  
.Пупсикъ — Жильбера. Съ орк.

### В. А. Сабининъ (теноръ).

B. 2193 { Полуночники изъ оп.-ты "Однадцатая  
муза" — Жильбера. Съ орк.  
Дуэтъ изъ II акта оп.-ты "Сузи" — Рени.  
B. Шувалова и Д. Завалова. Съ орк.  
B. 2194 { 1) Nature morte — Якобсона. 2) Грэзы, ром.  
Мадrigаль — Якобсона.

### Ю. С. Морфесси (баритонъ).

Съ акк. гитары А. Шишкова и И. Дулькевичъ.  
B. 2216 { Вездѣ и всегда за тобой — Гердаля.  
Мы вышли въ садъ — гр. Толстой.

### П. И. Словцовъ (теноръ). Арт. Киевск. оп.

B. 2192 { Колыбельная пѣсня — Чайковскаго.  
Сосна, ром. Букко.

### Н. Г. Сѣверский (баритонъ). Арт. Русск. оп.-ты.

B. 2195 { Кончилось счастье, цыг. ром. — Харито.  
Увядшія розы, ром. — Чернецкаго.

### В. В. Кавецкая (сопрано). Арт. Русск. оп.-ты.

H. 9019 { Золотая рыбка изъ оп.-ты "Гейша". Съ орк.  
Ария Вилья изъ оп.-ты "Веселая вдовѣ".

### М. А. Каринская (сопрано), изв. исп. цыг. романсовъ.

B. 2197 { Время измѣнится, ром. — Борисова.  
"Бай, бай, бай", стар. цыг. таб. пѣсня.

### М. П. Комарова (меццо-сопрано).

B. 2196 { Туда летятъ мои мечты, ром. — Черниавского.  
Наша улица — зеленые поля, Черниавского.

### М. А. Михайлова (сопрано). Арт. Имп. театр.

B. 2198 { Матушка голубушка — Гурилева.  
Нѣсна цыганки — Чайковскаго.

### Дора Строева (сопрано).

B. 2199 { Вчера вѣстъ видѣла во снѣ — арр. Зилоти.  
Скажи люблю — Шпачекъ.

### Граф. Т. Н. Толстая (меццо-сопрано).

B. 2201 { О, жизнь моя, постой не уходи, цыг. ром.  
Я тебѣ ничего не скажу — гр. Толстой.  
Съ акк. гит. А. Шишкова.

### В. М. Шувалова (сопрано). Арт. Русск. оп.-ты.

B. 2218 { Но шуты, ром. — Черниавского.  
Цѣвѣтики, ром. — Черниавского.

### М. А. Эмская (сопрано).

B. 2200 { Слезы Рахили" (Вѣдѣній евр. народъ).

### Бинь-Бомъ.

B. 2206 { Осель и соловей.  
Бинь-Бомъ у телефона.

### Украинскій хоръ п/у П. А. Шереметинскаго.

B. 2126 { .Ой, тамъ за Дунаемъ . . . . ."  
Та туманъ яромъ котиться" — Лисенко.

### Пластинки синій этикетъ.

P = грандъ 10" по 65 к.

### Духовный хоръ Ніевскаго Владимира Собора подъ упр. Надеждинскаго.

R. 379 { Да молчить всякая плоть человѣча.  
Не ридай мене мати — Турчанинова.

### Оркестръ Граммофонъ.

P. 413 { Термидоръ-вальсъ.  
Хризантемы, вальсъ — Каула.

P. 411 { Ту-степъ изъ оп.-ты "Король веселится".  
"Red Wing", интермеццо.

P. 412 { Кастальдо-маршъ.  
Персидскій маршъ — Штрауса.

### Военный оркестръ.

P. 383 { Майскій сонъ, вальсъ — Кнауба.  
Погибшія мечты, вальсъ — Закка.

P. 384 { Амурскія страсти, вальсъ — Беккера.  
Милыя грезы, вальсъ — Головина.

P. 385 { Тоска по родинѣ, маршъ — Кроупа.  
Дни нашей жизни, маршъ — Чернецкаго.

P. 386 { Лѣсная сказка, вальсъ — Беккера.  
Весенняя мечты, вальсъ — Рейдермана.

### Бальный оркестръ Граммофонъ.

P. 380 { Українскій казачекъ.  
Леагіка.

P. 381 { Па-де-патинерь, сал. танецъ.  
Хіаватта, сал. танецъ.

P. 382 { Трепакъ.  
Камаринская.

### Оркестръ гармоній "Баянъ" Орланскаго-Титаренко.

P. 389 { Подъ двуглавымъ орломъ, маршъ.  
Малороссійскій маршъ.

P. 390 { Могила, русская пѣсня.

P. 391 { Садочекъ, русская пѣсня.

### Оркестръ гармоній Соловьевъ и Бруева.

P. 387 { Народная полька.  
Молодка, полька.

P. 388 { Цыганка, вальсъ.

P. 389 { Воспоминаніе, вальсъ.

### Инструмент. квартетъ Тхорка.

P. 391 { Вечеръ — Гуно.

P. 392 { Серенада — Сенъ-Санса.

### Свистъ, съ оркестромъ.

P. 349 { Матчишъ — Борель-Клерка.

Китаянка — Скотти.

### И. Н. Бобровъ (баритонъ), съ акк. гарм. и рояля.

P. 399 { Горе преступника, народн. пѣсня.

P. 400 { Скажи же, товарищъ, нар. русск. пѣсня.

D. Ершовъ (теноръ), съ акк. гарм. "Баянъ".

P. 401 { Гриша уѣзжаетъ.

А. О. Кирсановъ (баритонъ).

P. 402 { Послѣдний ионішній денечекъ.

Вахта кочегара — Садовскаго.

G. П. Носковъ (теноръ).

P. 403 { Блиако города Славянска, пѣсня изъ фин.

P. 404 { Шакъ ольса могила" — Аскольдова могила".

Oй, кабъ Волга матушка, русск. пѣсня.

C. П. Садовниковъ (теноръ), съ гитарой.

P. 405 { Доля, цыг. ром. — Калабина.

Dремлютъ плакучія ивы — Бар. Б. Б.

A. Ф. Сербская (сопрано).

P. 406 { Уголокъ, ром. — Штеймана.

Вѣтерочекъ — Мишина.

Сестры Косаковскій (дуэтъ).

P. 410 { Сегодня день ненастный, русск. пѣсня.

Генеральная Компания Фонографовъ, Синематографовъ и точныхъ аппаратовъ

# Братья ПАТЕ въ Парижъ.

Акционерное Общество съ основнымъ капиталомъ въ 30.000.000 фран.

## Списокъ новыхъ двухстороннихъ пластинокъ за Февраль 1914 года.

Пластинки съ желтымъ этикетомъ.

**О. М. ОКУНЕВА** (сопрано).  
(Оперная артистка).

\*27253 Спой мнѣ, родимая, пѣсю — Длусского  
(Юргенсонъ).

\*27255 Птичка — Гречанинова (Гутхейль).

**А. В. КОЛЬЧЕВСКАЯ**.  
(Знамен. исполнит. русскихъ народныхъ пѣсень).

20079 Пѣснь ткача, народная пѣсня.

20080 Бродяга.—По дикимъ степямъ Забайкалья,  
народная пѣсня.

**Н. Г. ТАРАСОВА**.  
(Извѣстн. исполн. русск. народн. пѣсень и цыг. ром.).

\*20754 Вы просите пѣсень, ихъ нѣть у меня —  
Макарова (Давингофъ).

\*20757 Не любить — не хочу, не могу — Дризо  
(Леопасъ).

\*20756 Коль захочеть сатана — Чернявского  
(Леопасъ).

20762 Русачка, народная пѣсня.

**Ю. А. МОДЕСТОВЪ** (баритонъ).  
(Артистъ Тифлисской оперы).

\*27428 Баллада: „Она хохотала“ — Лишина  
(Юргенсонъ).

\*27431 Серенада Донъ-Жуана — Напразника  
(Юргенсонъ).

**СОЛО НА СКРИПКѢ** исп. Н. Н. ЯЦКОВСКІЙ

\*20015 Почему я безумно люблю — Гуревича  
(Маречекъ).

\*20016 Я вамъ не говорю — Михайлова (Давингофъ).

СОЛО НА ВІОЛОНЧЕЛИ исп. Ж. ГОЛЬМАНЪ.

8543 Ave Maria — Шуберта.

8546 Грэзы (Träumerei) — Шумана.

**СТРУННЫЙ КВАРТЕТ ТУРРЕ.**

5338 Старинная пѣсенка — Пьерне.

5339 Пѣсня бабушки — Пьерне.

Пластинки съ краснымъ этикетомъ.

**Е. С. Бѣлецкая** (меццо-сопрано).

20809 Баламуте, выйди зъ хаты, малороссійская  
народная пѣсня.

20813 Та впадающая журавель, малорос. нар. пѣсня.

**С. П. САДОВНИКОВЪ** (теноръ).

(Извѣстн. исполнитель цыганскихъ романсовъ).

22233 Что это сердце — Пригожаго.

\*22235 Струны уныло звучать — Бернарова  
(Циммерманъ).

1-й въ Россіи квартетъ сибирскихъ бродягъ подъ упр.  
ГИРНЯКА и ШАМА.

20814 Разъ на варти я стоявъ, малорос. пѣсня.

20815 Ой, кунъ, до куны, малорос. пѣсня.

Хоръ .РОССІЯ- подъ упр. ГЛОГАУ и САДОВНИКОВА.

20113 Панама. — Своего милаго я знаю по по-  
ходкѣ. Одесская пѣсня. Соло П. М. Мак-  
сакова съ хоромъ.

20121 Жизни, какъ можно больше. Соло П. М.  
Максакова съ хоромъ.

Всѣ пластинки діаметромъ 28 сантиметровъ.



## ПЛАСТИНОКЪ ЗА ФЕВРАЛЬ 1914 ГОДА.

РУССНО-СЛАВЯНСКІЙ ХОРЪ

подъ упр. Г. Н. ИВАНОВА-ГОЛИЦЫНА.

\*23432 Пора на коней. Исп. мужск. хоръ —  
Вильбоа (Гутхейль).

23433 Чудныя дѣвы, вальсъ. Соло С. И. Борейша  
съ хоромъ.

23440 Въ старину живали дѣды, ария Неиз-  
вѣстнаго чѣзъ оп. „Аскольдова могила“ —  
Верстовскаго. Соло А. С. Соколовъ съ  
мужск. хоромъ.

23449 Близко города Славянска, изъ оперы  
„Аскольдова могила“ — Верстовскаго. Соло  
Г. Я. Карпушенко съ хоромъ.

Знаменитый СТРѢЛЬНИНСКІЙ ЦЫГАНСКІЙ ХОРЪ  
подъ упр. И. Г. ЛЕБЕДЕВА.

\*23419 Ты молила любви и признанья, цыганскій  
вальсъ — Шишкина (Гутхейль). Соло  
Н. Н. Лебедевъ съ хоромъ.

\*23420 Опьянѣла, опьянѣла. Соло Нюша Орлова —  
Зубова (Давингофъ).

23422 Не надо мнѣ любви, вальсъ. Соло Нюша  
Орлова.

\*23425 Спускалась ночная прохлада, вальсъ —  
Зубова (Логансенъ). Соло Липа Голубева.

**П. А. АЙДАРОВЪ**.

(Извѣстн. куплетистъ).

21468 Инглишмэнъ, купл. съ акк. піанино.

21469 А тамъ пойдетъ само собой, куплетъ съ  
акк. піанино.

**В. А. КРИГЕРЪ.**

(Арт. театра Коршъ).

20034 Что говорить желѣзная дорога.

20037 Газетная объявленія.

**И. М. СОЛОВЬЕВЪ и Г. З. БРУЕВЪ.**  
(Хроматическая гармонія).

20837 Барыня, плясовая.

20842 Камаринская, плясовая.

21526 Береза, народный мотивъ.

23658 По улицѣ мостовой, народный мотивъ.

**ОРКЕСТРЪ подъ упр. БОСЬЕ.**

5446 Настоящій Аргентинскій Танго — Вилольдо.

5448 Эль Эскина, знаменит. Креолскій танго —  
Вилольдо.

**ОРКЕСТРЪ ПАТЕ.**

55222 In der Nacht, изъ оп-ки „Королева Синематографа“ (Kino Königin) — Жильбера, съ  
припѣвомъ оркестра.

55249 Ту-степъ изъ оп-ки „Королева Синематографа“ (Kino-Königin) — Жильбера.

5139 Серенада — Шуберта.

8935 Моментъ музыкальн. настроенія — Шуберта.

7251 Вальсъ изъ оперы „Фаустъ“ — Гуно.

7375 Фавны, вальсъ — Метра.

**ОРКЕСТРЪ ИМПЕРАТОРСКАГО ВѢНСКАГО ТЕАТРА.**

52194 Вальсъ изъ оп-ки „Принцесса Гретель“,  
1-я часть — Рейнгардта.

52195 Вальсъ изъ оп-ки „Принцесса Гретель“,  
2-я часть — Рейнгардта.

# Акц. Общество Бр. ПАТЕ. Москва, Тверская, 38.

## ОТДѢЛЕНИЯ:

С.-Петербургъ, 1) Невскій проспектъ, № 64. Телефонъ 72-97.

2) Пет. ст., Большой пр., 31. Телефонъ 141-23.

3) Шлиссельбургскій просп., Смоленское, 24.

Одесса, Дерибасовская, № 10.

Ростовъ на-Дону, Большая Садовая, № 92.

Харьковъ, Московская, 21.

Варшава, Вербовская улица, № 8.

ВЫШЕЛЪ КАТАЛОГЪ ПЛАСТИНОКЪ  
**Синій Этикетъ.**

НОВОЙ ЗАПИСИ

Октябрь-Февраль.

1913-14 г.

Цѣна пластинки **65** коп.



ФАБРИЧНАЯ МАРКА

**Лишившій Амуръ**

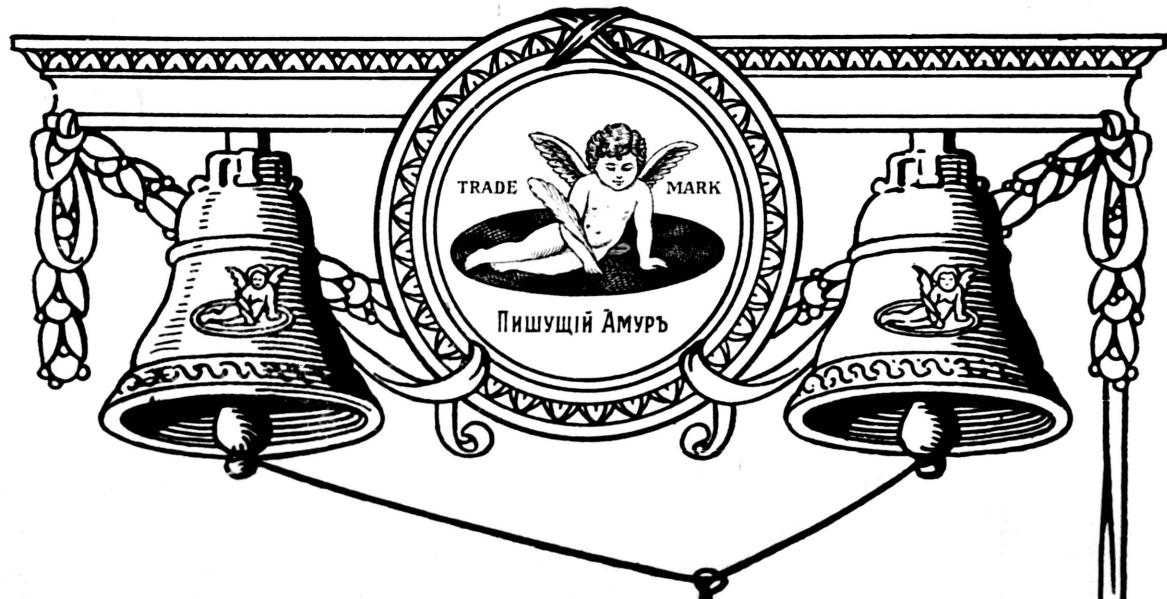
ОБЩЕСТВА **ГРАММОФОНЪ** СЪ ОГР. ОТВ.

ГЛАВНАЯ КОНТОРА ДЛЯ РОССИИ:

С.-Петербургъ, Невскій проспектъ, № 45.

ОТДѢЛЕНИЯ:

МОСКВА. ВАРШАВА. РИГА. ТИФЛИСЪ.

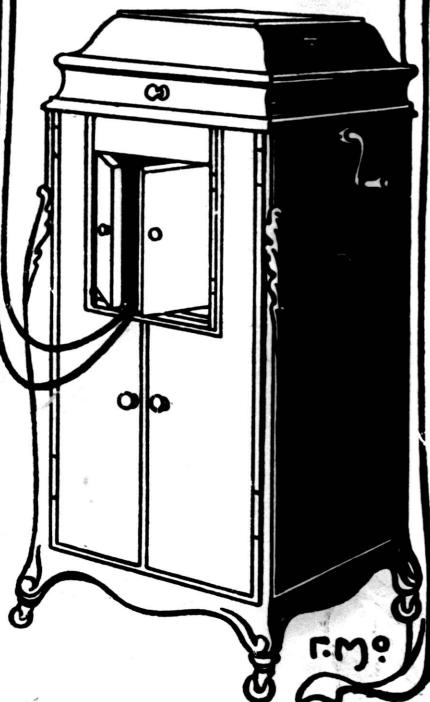


ВЫШЕЛЪ  
СПЕЦІАЛЬНЫЙ  
ПАСХАЛЬНЫЙ СПИСОКЪ  
ПЛАСТИНОКЪ  
„ПишуЩій Амуръ“

1914 г.

Общество ГРАММОФОНЪ съ огр. отв.

ГЛАВНАЯ КОНТОРА:  
С.-Петербургъ, Невскій, 45.  
ОТДѢЛЕНИЯ:  
Москва. Варшава. Рига. Тифлісъ.



# „ЮНОНА- РЕКОРДЪ“, МОСКВА.

Самая идеальная и самая дешевая пластинка  
НАШЕГО ВРЕМЕНИ.

Совершенно хвый фабрикатъ  
= = = съ громаднымъ репертуаромъ.

Цѣна 26 коп. за пластинку ФРАНКО ЕВРОП. РОССІЯ.

Каталоги и подробности въ самомъ  
непродолжительномъ времени.

26 коп.



**ТРЕБУЙТЕ**  
на знаменитыхъ  
пластинкахъ

общества **ГРАММОФОНЪ** съ огр. отв.



„Плещущий Амуръ“  
(зеленый этикетъ)

новый репертуаръ, любимицы публики

**Марія Александровны  
ЭмскоЯ,**

исключительный по своему замѣчательному  
интересу и исполненію.

national». Часто устраиваемые конкурсы пользуются большой популярностью и обеззечиваются ихъ колоссальными сборами. Въ самыхъ замкнутыхъ кругахъ безъ устали танцуютъ танго. Въ силу этой эволюціи, онъ сдѣлался болѣе уточненнымъ и скромнымъ, и изъ танца "Предмѣстья лягушекъ" онъ сталъ изящнымъ танцемъ съ гармоничными, вкрадчивыми движениями.

Какъ же эта зараза проникла въ Европу?

Обаятельный, распространяющейся самъ по себѣ танго обрѣлъ могучую поддержку въ протестахъ Ватикана и некоторыхъ монарховъ. Что можетъ быть слаже запретного плода.. Впрочемъ, есть танго и танго. Его можно танцевать и скромно, и фривольно. Очень немногимъ удалось видѣть и изучить его на родинѣ. Большинство узнало его изъ ночныхъ кабаковъ Монмартра. А это совсѣмъ не то. Правда, въ немъ много сѣдовъ его происхождения, онъ носить на себѣ подозрительный отпечатокъ. Отъ этого и всѣ недоразумѣнія.

И если бы непримиримые враги танго видѣли, какъ его танцуютъ въ Аргентинѣ, со всей прелестью и оригинальностью, они были бы такъ очарованы, что надо надѣяться—не мѣшили бы больше его танцевать. Какъ извѣстно настоящій аргентинскій "Танго" очень хорошо записанъ на многихъ граммофонныхъ пластинкахъ.

*Э. Анжель.*



Г. М. ПЕВЗНЕРЪ.

(Торговецъ, Нѣжинъ).

## Синдикатъ.

Сказка для дѣтей младшаго возраста, индусского исповѣданія, культа вексельного платежа и прислѣпныхъ граммофонистовъ).

Недавно это было милыя дѣточки. Когда вы еще не слышали по пластинки "Пинцушъ Амура", не знали, что есть на свѣтѣ люди выше всего цѣнящіе наизути и нечестивыя дѣла, когда вы не умѣли находить по географической карте городъ Вильну.

То было для васъ, мои славные ребятишки, счастливое время. Не правда ли. Итакъ, значить, въ ту аркадскую пору жили были въ Коломягъ умныя мальчики. Родители ихъ часто позволяли шалунамъ забавляться на свободѣ, какъ кому вадумается, чѣмъ Богъ на душу положитъ.

Однаго мальчика звали Филиппъ Сиреневый, другого—Вания Гороховый, третьаго Давидъ Полюстровскій, а остальныхъ: Гриша Звѣздочетъ, да еврейскій мальчикъ Шлимазель.

Эти пострѣлять во всѣхъ играхъ были коноводами, всѣ потѣхъ атаманы.

Разъ, лѣтнею порой, шалили мальчики, беззаботно, не чуя бѣды, подъ горячими лучами солнышка. Имъ казалось такъ радостно пользоваться свободой, рѣзвиться вдали отъ надзора старшихъ, что они забыли времена обѣда, не чувствовали усталости и, пожалуй провели бы цѣлый день среди забавъ, если бы не заявление Ваньки Горохового.

— Надобѣло играть въ пятнашки. Давайте придумаемъ новую затѣю.

— Въ палочку-выручалочку, отозвалось нѣсколько голосовъ.

— Надобѣло.

— Ну, такъ въ морскіе разбойники, въ чехарду, въ чижика-задвигайло, въ голландскаго пѣтуха.

— Надобѣло.

Что тутъ дѣлать. Мальчуганы поникли головами, старались придумать какой-нибудь выходъ изъ такого положенія, а новая игра все не приходила на мысль. Видя эти старанія товарищей, Вания Гороховый утеръ носъ кулакомъ, отъ одного вида котораго у дѣтишекъ дрожали поджилки и авторитетныя голосомъ сказала:

— Я придумаю новую игру. Мы начнемъ теперь составлять синдикатъ.

Умный Вания недаромъ имѣлъ папашу, торговавшаго пластинками. Онъ помнилъ, что между собой говорили взрослые и хотѣли имъ подражать.

— Разскажи Ванюшку, приставали къ нему дѣти, сгорая отъ любопытства, что за неслыханная игра.

А вотъ, что, важно тянуть хитрый мальчишка. Давайте печь блины и продавать другимъ дѣтямъ. Пусть каждый изъ насъ будетъ фабрикантомъ. Мы соединимся вмѣстѣ и назначимъ цѣны одинаковые у всѣхъ, а у насъ станутъ покупать хочешь-нехочешь.

Нѣкоторые мальчики хотѣли протестовать, но изъ этого ничего путнаго не вышло и игра въ синдикатъ началась.

Образовалась теплая компания изъ пяти "фабрикантовъ". Синдикалисты бойко торговали блинами, запугивая дѣтишекъ высокими цѣнами и дружнымъ напискомъ. Однако, игра покорнилась не всѣмъ, такъ какъ она была слишкомъ разорительна для покупателей. Начались переговоры о пощадѣ и понижении цѣнъ, даже Гришка-Звѣздочетъ сталъ жаль обиженнѣй сверстниковъ.

Но Вания-Гороховый не унимался: Еще потерпѣмъ немножко, — уговоривалъ онъ фабрикантовъ. Синдикатъ продолжался бы очень долго, вѣдь игру возобновляли каждый разъ, придумывая новые трюки, новые ловушки неосторожнымъ мальчикамъ. Какъ вдругъ изъ злого города Вильно пришли два маленькихъ курчавыхъ незнамокъ. Однаго звали Мордка, а мнѣншаго Бульфъ.

Боже, что за иностранный имена, дѣточки.

Виленцы быстро освоились съ положеніемъ синдиката, сумели заручиться симпатіей ребятишекъ и начали изобрѣтать комбинаціи. (Они ихъ произносили по-варварски — комбиннейшъ). Позднимъ вечеромъ, какъ говорится, въ одинъ несчастный день, Мордка и Бульфъ созвали участниковъ синдиката и заявили имъ:

— Знаете ли, милые, мы хотимъ у васъ откупить всѣ блины. Къ чему вамъ возиться съ продажей, страдать отъ того, что другое не платятъ за нихъ, когда мы вѣдомъ лучше васъ, управимся съ фабриками, а вы только для насъ будите работать. Игра отъ этого станетъ легче.

Появились синдикалисты, захотѣли избавиться отъ войны и сдѣлали такъ, что Мордка и Бульфъ стали хозяевами синдиката. Блины перешли въ ихъ законное владѣніе и юридическую собственность, по выражению папы Давида Полюстровскаго. Скоро оказалось, что мальчики попали въ просакъ.

Темной ночью, богобоязненные виленскіе дворянѣ уѣзжали съ товаромъ, а на утро одураченные мальчики съ плачемъ продолжали игру въ синдикатъ, видя, что далеко, далеко мелькаютъ пятки Бульфа и курчавая голова Мордки, уносящая заповѣдные блины и надежды глупыхъ синдикалистовъ.

Плачутъ дѣтишки и по сей день.

Поняли, дѣточки, какъ надо быть осторожными, когда васъ въ чѣмъ-нибудь хотѣть уговорить. Здѣсь я поставлю точку, а остальное вы поймете въ свое время.

*Ю. фонъ-Кноррингъ.*

## Увѣдомленіе.

### СКРИПКИ

на всякую цѣну для учениковъ, учителей, артистовъ.

Ручательство за совершенство выработки, нѣжный тонъ, выдающуюся лакировку.

Гитары, лютни, мандолины и другие струнные инструменты. Всякаго рода струны.

Прейс-Куранты торговцамъ бесплатно.

### ГЕРМАНІЯ.

Gebrüder Schuster, Markneukirchen 109

### СТРУНЫ

превосходного выполненія и на всякую цѣну.

Охраняемы закономъ марки „Cid“, „Bad-Lugau“, „Tartini“ и многія другія.

Гитары, лютни, мандолины изъ собственныхъ мастерскихъ.

Прейс-Куранты торговцамъ бесплатно.

### ГЕРМАНІЯ.

Gebrüder Schuster, Markneukirchen 109

### Результаты политики Бр. Иссерлинъ.

Въ прошломъ мѣсяцѣ мнѣ пришлось посѣтить въ провинціи 22 города. Ясно, что я не упустилъ случая вездѣ поговорить съ торговцами и услышать ихъ мнѣніе о синдикатѣ. Говорилъ я за это время съ 35 торговцами, изъ нихъ 29 абсолютно бойкотируютъ синдикатъ и торгуютъ только „Пищущимъ Амуромъ“, нѣкоторые еще и „Экстрафономъ“, чтобы быть совершенно объективными приведу мнѣнія только трехъ торговцевъ, записанныя мною стеноографически точно:

**С. Хоровскій,** Ровно: Этотъ синдикатъ, а въ сущности Бр. Иссерлинъ, желаютъ чтобы торговцы писали по ихъ дудкѣ. Однако, кто создалъ Бр. Иссерлинъ? Тѣ же торговцы и вотъ чѣмъ они теперь имъ платятъ!.. Не знаю, какъ другое, но я ихъ товаромъ торговаться не желаю. Ограничусь „Амуромъ“ и „Экстрафономъ“.

**Г. Козленко и Лифшицъ,** Сумы: Синдикатъ напрочь совершенно не улыбается, да и помимо всего отъ Бр. Иссерлинъ надо по 3—4 мѣсяца ожидать товаръ. Богъ съ ними!.. Мы твердо рѣшили имѣть дѣло только съ О-вомъ Граммофонъ.

**А. Вейнбаумъ,** Бѣлогородъ: Я рѣшилъ теперь продавать только пластинки „Пищущій Амуръ“, не хочу слышать объ Иссерлинахъ, не хочу связываться съ синдикатомъ. Вижу въ этомъ только лишніе хлопоты!..

Право-же, со стороны можно полутматъ, что О-во Граммофонъ заключило тайную сдѣлку съ Бр. Иссерлинъ: вы, моль, создайте синдикатъ, а хорошо будетъ только намъ!..

Вотъ, она албанская политика „открытыхъ дверей“!..

*Д. Б.*

### Особому вниманію!

Объявленіе для журнала „Граммофонный Миръ“, С.-Петербургъ, Мѣщанская улица, № 25. Телефонъ 551-24, принимаются по слѣдующей расценкѣ:

Впереди текста: цѣлая страница—100 руб.,  $\frac{1}{2}$  страницы—50 руб.,  $\frac{1}{4}$  страницы—30 руб.  
Позади „ „ „ — 75 „  $\frac{1}{2}$  „ — 40 „  $\frac{1}{4}$  „ — 25 „

Цѣны подразумѣваются **нетто**, безъ всякой скидки.

ГОДОВЫЯ ОБЪЯВЛЕНІЯ—ПО ОСОБОМУ СОГЛАШЕНІЮ.

### Говорять...

— Говорять, что одинъ „звѣздачный“ фабриканть послѣ вступленія въ синдикатъ сталъ терять штаны и если его марка сначала была звѣздой, то теперь она стала звѣздой падучей..

— Говорять, что г. Конвізъ, отчаявшись сдѣлать большое дѣло съ Рус. Акц. О-вомъ, открывается въ Варшавѣ школу рукодѣлія для мальчиковъ обоего пола.

— Говорять, что недавно вояжеръ Б. летѣлъ со всѣхъ лѣстницъ, изъ дома № 8 по Невскому, за астраканскую комбинацію съ пластинками. Это значитъ—скидка... съ 4 этажа!..

— Говорять, что Винокуровъ и Синицкій опять сходятся. Долго-ли имъ?.. Перешли черезъ улицу—и снова вѣтѣтъ!..

— Говорять, что недавно въ О-ва Граммофонъ пріѣзжалъ „кончить“ одинъ провинциальный торговецъ и предложилъ по 20 к. и свою... жену и дѣтей. На послѣднюю сдѣлку г. Муравьевъ—не согласился, находя такую сдѣлку для О-ва невыгодной.

— Говорять, что Мосько разсыпаетъ теперь всѣмъ на память какіе-то духи... Всѣ уверены, что предстоитъ крахъ, а духи необходимы чтобы смягчить „букетъ“.

— Говорять, что Я. П. Розысловъ по поводу синдиката недавно такъ выразился: кто богатъ—къ тому придется синдикатъ, а у кого нетоплена хата—путь удираетъ отъ синдиката!..

— Говорять... мало ли, что говорять? Развѣ можно всему вѣрить?..

*Комаръ.*

Редакторъ-Издатель Д. А. Богемский.  
Redacteur & Schef D. Bogemsky.

**ОПТОВЫЙ СКЛАДЪ ГРАММОФОНОВЪ**

СОБСТВЕННОЙ ФАБРИКИ

и ВСЕВОЗМОЖНЫХЪ ПРИНАДЛЕЖНОСТЕЙ КЪ НИМЪ

**М. КРОНЕНБЕРГЪ,**

ВАРШАВА, Налевки, № 20. Телефонъ 246-47.

Главное представительство на Царство Польское  
и продажа по всей Россіи пластинокъ  
известной марки

**Сфинксъ-Грандъ-Рекордъ.**

Требуйте каталоги и ежемѣсячные списки!!!

**М. ПУШЕТЬ.**

Варшава, Пассажъ Симонса.

Генеральный представитель на Польшу  
и гроссмистер на Россію

**РОЯЛЕЙ и ПІАНИНО**  
известныхъ марокъ:

**1) А. ФЕРСТЕРЪ-ЛЕБАУ**

Придворный Королевский поставщикъ  
исключительная продажа лучшаго сорта  
РОЯЛЕЙ и ПІАНИНО.

**2) ШТЕЙНБЕРГЪ И К°, Берлинъ**

**3) А. ЯСИНСКІЙ, Берлинъ.**

БОЛЬШОЙ ВЫБОРЪ

— ВСЕВОЗМОЖНЫХЪ —  
МУЗЫКАЛЬНЫХЪ ИНСТРУМЕНТОВЪ,  
ПРИНАДЛЕЖНОСТЕЙ и проч.

ГРАММОФОНЫ, МЕХАНИЗМЫ,  
ТОНАРМЫ, РУПОРА и части.

**ОПТОВЫЙ СКЛАДЪ  
МУЗЫКАЛЬНЫХЪ ИНСТРУМЕНТОВЪ**

и  
**ВЕЛОСИПЕДОВЪ**

**БР. ГЕРЦВОЛЬФЪ**

Варшава, Налевки, 23.

СКРИПКИ, ВІОЛОНЧЕЛИ, МАНДОЛИНЫ,  
ГИТАРЫ, БАЛАЛАЙКИ, ФЛЕЙТЫ,  
КЛАРНЕТЫ, ГАРМОНИИ и  
РАЗНЫЯ СТРУНЫ.

Самый дешевый источникъ для  
Гр. торговцевъ!!

Требуйте бесплатно прейс-куранты.

Dero von musik instrumenten  
und Fahrräder

**Gerbr. GERCWOLF**

WARSCHAU, Nalewki Str., № 23.

Telefon 128-61.

**Германъ ТОРЕНСЪ  
СЕНЬ-КРУА (Швейцарія).**

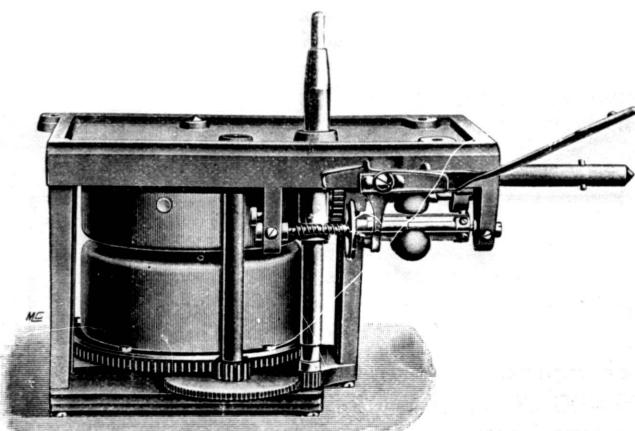
СПЕЦІАЛЬНАЯ ФАБРИКА ГРАММОФОНОВЪ  
и ГРАММОФОННЫХЪ

— МЕХАНИЗМОВЪ —  
всемирно зарекомендованныхъ.

Боле 30 разныхъ типовъ. \* Всегда новости.  
Товаръ первоклассный.

Адресовать: HERMANN THORENS  
S.-Croix (Schweiz.).

Во время ярмарки въ Лейпцигѣ: Петерштрассе, 20,  
гостиница „Россія“, 1-й этажъ.



# Наша пластинка „Сирена-Рекордъ”

была,  
есть

и

будетъ

тѣмъ исключительно зарекомендованъ  
жымъ товаромъ, которыемъ  
Гг. Торговцы дѣлаютъ дежьги.

== Безпрерывная запись нового репертуара. ==

Акц. О-во „Сирена-Рекордъ”.

Варшава, Хмельная, 66.

ВСЪ ИГРАЮТЬ:

ВСЪ ПОЮТЬ:

ВСЪ ПЛЯШУТЬ:

ТАНГО.

ВСЪ ВОСТОРГАЮТСЯ:

ВСЪ УВЛЕКАЮТСЯ:

ВСЪ ЗАБЫВАЮТСЯ:

ПУСКИЙ.

Новѣйшиe самые модные  
и характерные танцы  
записаны идеально  
на пластинкахъ

РУССКАГО АКЦ. ОБЩ. ГРАММОФОНОВЪ.

С.-Петербургъ, Невскій, 8.